



联合国日刊

2002 年 9 月 13 日
星期五

会议日程和议程

排定的正式会议

2002 年 9 月 13 日，星期五

安全理事会

下午 12:15 第 4608 次会议（非公开） 安理厅

1. 通过议程
2. 刚果民主共和国局势

军事参谋团

上午 11:00-下午 1:00 .. 第 1492 次会议（非公开） 第 9 会议室

大会

第五十七届会议

上午 10:00¹ 第 4 次全体会议 大会堂

1. 斯洛文尼亚共和国总统米兰·库昌先生阁下讲话

《日刊》版面新设计

在大会第五十七届常会开幕之际，大会和会议管理部开始采用《联合国日刊》版面新设计。新设计的版面向读者提供更多关于在总部举行的会议与活动方面的内容，并在其电子版本内提供《日刊》中所提到的文件和网站的超文本链接。《日刊》的电子版本可在下列网址上查阅：www.un.org/Docs/journal/Ch/latestc.pdf。

¹ 大会第 4 次全体会议之前，纽约市长迈克尔·布隆伯格阁下将于上午 9 时 45 分在大会堂向会员国讲话。



2. 加纳共和国总统约翰·库福尔先生阁下讲话
3. 布隆迪共和国总统皮埃尔·布约亚先生阁下讲话
4. 哥伦比亚共和国总统贝莱斯先生阁下讲话
5. 刚果共和国总统德尼·萨苏-恩格索先生阁下讲话
6. 马达加斯加共和国总统马克·拉瓦诺曼纳纳先生阁下讲话
7. 继续一般性辩论：

印度共和国总理阿塔尔·贝哈里·瓦杰帕伊先生阁下讲话

日本首相小泉纯一郎先生阁下讲话

毛里求斯共和国总理阿内鲁德·贾格纳特爵士阁下讲话

意大利共和国总理西尔维奥·贝鲁斯科尼先生阁下讲话

澳大利亚

瑞士

下午 3:00 第 5 次全体会议 大会堂

1. 委内瑞拉玻利维尔共和国乌戈·查韦斯·弗里亚斯先生阁下讲话
2. 继续一般性辩论：

埃及

新加坡

科威特

中国

大韩民国

俄罗斯联邦

墨西哥

土耳其

爱尔兰

智利

洪都拉斯

会议委员会

上午 1:00—下午 1:00... 第 447 次会议... 第 6 会议室
 下午 3:00—6:00... 第 448 次会议... 第 7 会议室

通过报告... [7]

[根据 A/54/32 号文件第 172 至 175 段中所载会议委员会 1999 年 9 月 1 日第 423 次会议确立的程序, 请希望以观察员身份出席会议的非成员代表团将书面申请发送到会议委员会秘书处 (传真: 1 (212) 963-7405)。]

行政和预算问题咨询委员会

上午 10:30—下午 1:00... 非公开会议... 第 10 会议室

1. 联合检查组
2. 报告草案
3. 执行会议: 人道主义事务协调厅

其他会议

下列资料按来文照登, 但并不表示
 联合国秘书处的意见或认可其内容。

2002 年 9 月 13 日, 星期五

77 国集团

(部长宣言草案)

上午 10:00—下午 1:00... 非公开会议... 第 1 会议室
 下午 3:00—6:00... 非公开会议... 第 1 会议室

伊斯兰会议组织

查谟和克什米尔联络小组

(部长级)

上午 10:00—11:30... 非公开会议... 第 5 会议室

波斯尼亚和黑塞哥维那及科索沃问题联络小组

(部长级)

上午 11:30—下午 1:00... 非公开会议... 第 5 会议室

塞拉利昂问题联络小组

(部长级)

下午 3:00—4:30... 非公开会议... 第 5 会议室

联合国改革和安全理事会扩大问题

不限成员名额特设工作组

(部长级)

下午 4:30—6:00... 非公开会议... 第 4 会议室

训研所为新代表举行关于第二委员会 工作的特别简报

上午 10:00—下午 1:00... 非公开会议... 第 3 会议室

训研所为新代表举行关于第五委员会 工作的特别简报

下午 3:00—6:00 ... 非公开会议... 第 3 会议室

阿拉伯倡议委员会

(部长级)

上午 11:00—下午 1:00... 非公开会议... A 会议室

关于国际发展的研讨会

上午 10:30—下午 12:30... 非公开会议... DC2-2300 会议室

经济和社会事务部（经社部）的发展政策分析司举办的研讨会。[拉加经委会主要区域顾问兼智利大学经济学教授里卡多·法兰屈-戴维斯先生将发言，题为“金融危机和国家政策问题：自亚洲危机以来关于向新兴市场的资金流动问题的联合国大学/发展经济学所—拉加经委会项目概览”。欢迎常驻代表团全体成员、秘书处工作人员及非政府组织代表参加。详情请与 Barry Herman 先生（电话：1(212) 963-4747）或 Sergei Gorbunov（电话：1(212) 963-4717）接洽。]

新闻发布会

以下时间安排尚未确定；最新情况可在
www.un.org/News/ossg/conf.htm 网页查阅。

2002 年 9 月 13 日，星期五

S-226 室

下午 1:30 ... 丹麦外交部长穆勒博士阁下

下午 4:00 ... 委内瑞拉玻利瓦尔共和国乌戈·查韦斯·弗里亚斯先生阁下

下午 6:30 ... 日本外务大臣发言人高岛先生

预定举行的正式会议

2002 年 9 月 14 日，星期六

大 会

第五十七届会议

上午 10:00 第 6 次全体会议 大会堂

1. 刚果民主共和国总统约瑟夫·卡比拉少将阁下讲话
2. 赞比亚共和国总统穆瓦纳瓦萨先生阁下讲话
3. 继续一般性辩论：
 - 多米尼克国总理兼外交部长皮埃尔·查尔斯爵士阁下讲话
 - 汤加王国首相兼外交大臣乌卢卡拉拉·拉瓦卡·阿塔王子殿下讲话
 - 哈萨克斯坦
 - 大不列颠及北爱尔兰联合王国
 - 罗马尼亚
 - 德国
 - 古巴
 - 阿曼
 - 芬兰
 - 巴布亚新几内亚

下午 3:00 第 7 次全体会议 大会堂

1. 图瓦卢总督托马西·普阿普阿爵士阁下讲话
2. 继续一般性辩论：
 - 卢森堡
 - 马来西亚
 - 摩洛哥
 - 新西兰
 - 奥地利
 - 乌克兰
 - 圭亚那
 - 波斯尼亚和黑塞哥维那
 - 肯尼亚
 - 马拉维

大会第五十七届常会

一般性辩论

(2002 年 9 月 12 日至 15 日, 17 日至 20 日)

大会第五十七届常会一般性辩论的暂定发言人名单(第 4 号)现在可到大会服务处(S-2925 室和 S-3001 室)索取。该暂定发言人名单(第 4 号)并已通过传真直接送交各常驻代表团(常驻代表团办事处)。

请各代表团注意, 根据 2002 年 5 月 1 日大会第 56/468 号决定, 发言者在一般性辩论中应自动遵守 15 分钟的发言时限。发言人名单是根据该 15 分钟发言时限的规定编制的。为帮助发言者在一般性辩论中遵守该时间限制, 在大会堂的讲台上将安置一个计时装置。

大会第五十七届常会

审议如何支持非洲发展新伙伴关系的大会高级别全体会议

(2002 年 9 月 16 日)(上午 9:00-下午 1:00, 下午 3:00-7:00)

审议如何支持非洲发展新伙伴关系的大会高级别全体会议的暂定发言人名单(第 1 号)现在可到大会服务处(S-2925 室和 S-3001 室)索取。该暂定发言人名单(第 1 号)还通过传真直接送交各常驻代表团(常驻代表办公室)。

请各代表团注意, 鉴于已登记的发言者人数很多, 发言时限为 5 分钟。

安全理事会

维持和平行动问题工作组

定于 2002 年 9 月 16 日星期一下午 3 时在磋商室举行安全理事会维持和平行动问题工作组的非公开会议。

经济及社会理事会

联合国开发计划署和

联合国人口基金执行局

2002 年第二届常会

联合国开发计划署和联合国人口基金执行局 2002 年第二届常会定于 2002 年 9 月 23 日星期一至 27 日星期五在第 2 会议室举行。会议的临时议程及其说明、文件清单和工作计划载于 [DP/2002/L.3](#) 号文件。欢迎有兴趣的代表团参加。

请各代表团及观察员在 2002 年 9 月 16 日星期一以前尽早将全权证书通过传真发给执行局秘书处（传真：1 (212) 906-5634）。

联合国开发计划署

联合国开发计划署将于 2002 年 9 月 18 日星期三上午 10 时至中午 12 时在第 8 会议室举行关于联合国妇女发展基金战略和业务计划的非正式协商。请感兴趣的代表团出席。

联合国儿童基金会

执行局

2002 年第二届常会

儿童基金会执行局第二届常会将于 2002 年 9 月 16 日至 20 日在第 2 会议室举行。附加说明的临时议程和工作安排载于 [E/ICEF/2002/11](#) 号文件。

根据议事规则第 50(2)条及其附件，并请观察员代表团将其特别感兴趣并希望发言讨论的临时议程项目随其全权证书一并送交。

预定举行的其他会议

下列资料按来文照登，但并不表示
联合国秘书处的意见或认可其内容。

英联邦外交部长会议

英联邦外交部长将于 2002 年 9 月 14 日星期六上午 9 时至下午 1 时在经社厅举行会议。

阿拉伯集团

阿拉伯集团将于 2002 年 9 月 14 日星期六上午 11 时在第 5 会议室举行（部长级）非公开会议。

伊斯兰会议组织

索马里问题联络小组

伊斯兰会议组织索马里问题联络小组将于 2002 年 9 月 14 日星期六上午 11 时 30 分至下午 1 时在第 8 会议室举行（部长级）会议。

外交部长年度协调会议

伊斯兰会议组织外交部长年度协调会议将于 2002 年 9 月 17 日星期二上午 10 时至下午 1 时，及下午 3 时至 6 时在经济及社会理事会会议厅举行会议。

非洲联盟外交部长会议

非洲联盟外交部长将于 2002 年 9 月 15 日星期日上午 10 时至中午 12 时在第 4 会议室举行会议。

训研所关于海洋事务和海洋法的简报

联合国训练研究所（训研所）及法律事务厅的海洋事务和海洋法司将举行《联合国海洋法公约》缔结后 20 年以来关于海洋事务和海洋法方面的发展的简报。这次简介将以英语举行，定于 2002 年 9 月 25 日星期三和 26 日星期四上午 10 时至下午 1 时，及下午 3 时至 6 时在纽约联合国总部举行。

已向纽约各常驻代表团发送这一事项的详细资料说明、暂定内容安排及一份提名表。登记截止日期为 9 月 18 日星期三。详情请与训研所 Nicole Valenta 女士接洽（DC1-603 室；电话：1(212) 963-9196 或 963-9684）。

通 知

出席第五十七届会议代表的全权证书

请各代表团注意，应根据大会议事规则第 27 条向出席大会第五十七届会议的所有代表颁发全权证书。

全权证书应交全权证书委员会秘书处（电话：1(212) 963-5358；S-3420A 室。）

一般性辩论网播

大会第五十七届会议一般性辩论网播网址是 www.un.org/webcast。

请各代表团提前用电子邮件以联合国一种正式语文发送其一般性辩论电子格式发言稿，地址是：webcast@un.org。

安全理事会

每日非正式简报

自 2002 年 9 月 3 日星期二开始至本月底，安全理事会主席每天将为不是安理会成员的会员国举行非正式简报，介绍安理会当前的工作，但当天不安排非正式磋商的日子除外。简报会将于非正式磋商结束后立即举行，地点在新闻发布室（S-226）。

录音通知

请拨电话 1(212) 963-8530 听取有关安全理事会先前没有排定的会议和全体磋商的录音通知。

向新闻媒体发布的声明

请希望向总部新闻媒体提供声明的代表团直接向秘书处大厦三楼的新闻媒体办公室（S-348 室）提供该声明的 100 份副本。

会议纪要

2002 年 9 月 11 日，星期三

大 会

第五十七届会议

总务委员会

第 1 次和第 2 次会议 [注](#)：总务委员会第 1 次会议和第 2 次会议的纪要将刊登在下一期《日刊》上（第 2002/178 号）。

2002 年 9 月 12 日，星期四

大 会

第五十七届会议

第 2 次全体会议

[秘书长关于联合国组织工作的报告：秘书长提交年度报告（A/57/1）](#)

秘书长发了言。

[一般性辩论开始](#)

大会主席提醒各成员注意 2002 年 5 月 1 日第 56/468 号决定，大会在其中决定每次发言时限为 15 分钟。

大会一致同意，发言完毕后，不应在大会堂内表示祝贺，并且在一般性辩论发言完毕后，发言者应通过讲台后面的 GA-200 室离开大会堂，然后再返回座位。

大会听取了巴西外交部长塞尔索·拉费尔先生阁下的发言。

[美利坚合众国总统乔治·布什先生阁下讲话](#)

美利坚合众国总统乔治·布什先生阁下在大会讲了话。

[南非共和国总统塔博·姆贝基先生阁下讲话](#)

南非共和国总统塔博·姆贝基先生阁下在大会讲了话。

[秘鲁共和国总统阿莱杭德罗·托莱多先生阁下讲话](#)

秘鲁共和国总统阿莱杭德罗·托莱多先生阁下在大会讲了话。

[巴基斯坦伊斯兰共和国总统佩尔韦兹·穆沙拉夫将军阁下讲话](#)

巴基斯坦伊斯兰共和国总统佩尔韦兹·穆沙拉夫将军阁下在大会讲了话。

[保加利亚共和国总统格奥尔基·帕尔瓦诺夫先生阁下讲话](#)

保加利亚共和国总统奥尔基·帕尔瓦诺夫先生阁下在大会讲了话。

[拉脱维亚共和国总统瓦伊拉·维凯-弗赖贝加夫人阁下讲话](#)

拉脱维亚共和国总统瓦伊拉·维凯-弗赖贝加夫人阁下在大会讲了话。

[立陶宛共和国总统瓦尔达斯·亚当库斯先生阁下讲话](#)

立陶宛共和国总统瓦尔达斯·亚当库斯先生阁下在大会讲了话。

[瑙鲁共和国总统、议员雷内·哈里斯先生阁下讲话](#)

瑙鲁共和国总统、议员雷内·哈里斯先生阁下在大会讲了话。

[津巴布韦共和国总统罗伯特·加布里埃尔·穆加贝先生阁下讲话](#)

津巴布韦共和国总统罗伯特·加布里埃尔·穆加贝先生阁下在大会讲了话。

[继续一般性辩论](#)

丹麦王国首相安诺斯·福格·拉斯姆森先生阁下（代表欧洲联盟）在大会讲了话。

第 3 次全体会议

[巴拉圭共和国总统路易斯·安赫尔·冈萨雷斯·马基先生阁下讲话](#)

巴拉圭共和国总统路易斯·安赫尔·冈萨雷斯·马基先生阁下在大会讲了话。

[南斯拉夫联盟共和国总统沃伊斯拉夫·科什图尼察先生阁下讲话](#)

南斯拉夫联盟共和国总统沃伊斯拉夫·科什图尼察先生阁下在大会讲了话。

[危地马拉共和国总统阿方索·波蒂略·卡夫雷拉先生阁下讲话](#)

危地马拉共和国总统阿方索·波蒂略·卡夫雷拉先生阁下在大会讲了话。

[阿富汗总统哈米德·卡尔扎伊先生阁下讲话](#)

阿富汗总统哈米德·卡尔扎伊先生阁下在大会讲了话。

[巴拿马共和国总统米雷娅·莫斯科索女士阁下讲话](#)

巴拿马共和国总统米雷娅·莫斯科索女士阁下在大会讲了话。

[赤道几内亚共和国总统特奥多罗·奥比昂·恩圭马·姆巴索戈先生阁下讲话](#)

赤道几内亚共和国总统特奥多罗·奥比昂·恩圭马·姆巴索戈先生阁下在大会讲了话。

[密克罗尼西亚联邦总统利奥·法尔卡姆先生阁下讲话](#)

密克罗尼西亚联邦总统利奥·法尔卡姆先生阁下在大会讲了话。

[圣多美和普林西比民主共和国总统弗拉迪克·德梅内塞斯先生阁下讲话](#)

圣多美和普林西比民主共和国总统弗拉迪克·德梅内塞斯先生阁下在大会讲了话。

[继续一般性辩论](#)

挪威王国首相谢尔·马格纳·邦德维克先生阁下在大会讲了话。

玻利维亚共和国副总统卡洛斯·梅萨·希斯韦特先生阁下在大会讲了话。

大会听取了加拿大外交部长威廉·格雷厄姆阁下和法国外交部长多米尼克·德维尔潘的发言。

签字、批准和其他手续

[送交秘书长存放的多边条约]

[全面禁止核试验条约。1996 年 9 月 10 日，纽约](#)

[批准](#)：尼日尔（2002 年 9 月 9 日）¹

[关于禁止使用、储存、生产和转让杀伤人员地雷及销毁此种地雷的公约。1997 年 9 月 18 日，奥斯陆](#)

[加入](#)：阿富汗（2002 年 9 月 11 日）¹

[已婚妇女国籍公约。1957 年 2 月 20 日，纽约](#)

[签署](#)：马达加斯加（2002 年 9 月 12 日）

[为减灾救灾行动提供电信资源的坦佩雷公约。1998 年 6 月 18 日，坦佩雷](#)

[签署](#)：马达加斯加（2002 年 9 月 12 日）¹

¹ 收到有关文件的日期。

国际刑事法院特权与豁免协定。2002 年 9 月 9 日，纽约

签署：马达加斯加（2002 年 9 月 12 日）

联合国气候变化框架公约京都议定书。1997 年 9 月 11 日，京都

批准：秘鲁（2002 年 9 月 12 日）¹

通 知

网 址

安全理事会主席：

www.un.org/Docs/sc/presidency

大会主席：

www.un.org/ga/president

经济及社会理事会：

www.un.org/esa/coordination/ecosoc

安全理事会关于反恐怖主义的第 1373（2001）号决议所设委员会：

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373

www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm

www.un.org/docs/sc/committees/1373

www.un.org/french/docs/sc/committees/1373

www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373

www.un.org/spanish/docs/sc/comites/1373/index.html

丹麦担任欧洲联盟主席：

www.un.int/denmark

联合国日刊：

www.un.org/Docs/journal/Ar/latesta.pdf

www.un.org/Docs/journal/Ch/latestc.pdf

www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf

www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

www.un.org/Docs/journal/Ru/latestr.pdf

www.un.org/Docs/journal/Sp/latests.pdf

¹ 收到有关文件的日期。

给编辑的稿件

需要列入《日刊》的材料应寄送至 S-2940 室

电话：1(212) 963-3888, 963-6771 和 963-6776；传真：1(212) 963-4790；

电子邮件：journal@un.org)

办公时间为下午 4 时 30 分

纽约总部

大会和会议管理部印发